



ГУННЫ

ГУННЫ

№ 2 (26)
ноябрь
2025

РАСШИФРОВКА АНГЛИЙСКОГО ЯЗЫКА СИБИРСКО-ТАТАРСКИМ...

Арм (рука) - орма! (не бей!).

Акшен (действие; дело) - ык эшэнэ! (на работу с течением!). Возможно во время половодья.

Аут (вне, за пределами) - ауты! (упал!). С телеги (са-ней) кто-то (что-то) выпал.

Бед (кровать) - пөттө! (закончили!). Закончили разговоры - спите.

Бит (кусочек) - пэт! (вошь!).

Бог (разгов.: отхожее место) - пук! (фекалии!).

Бои (мальчик) - пэйэ! (станцуй!). Конфетку дам - так шутили взрослые.

Бэг (сумка) - пак! (присмотри!).

Бэд (плохой) - пете! (у него вошь).

Ваи (почему; причина) - пэйэ! (станцуй!). Я принес продукты (деньги!).

Воис (голос, звук) - ауас! (голос!). Чей-то голос.

Гуд (хорошо, хороший) - кайт! (возвращайся!).

Гуд бай (до свидания) - кайт пай! (возвращайся богатым!).

Дей (день) - тэй! (стучи!). Буди его.

Денди (денди, щеголь) - тынты! (умолк!). Перестал болтать. Видимо под «денди» имели в виду болтунов.

Джейн (имя) - ацы йәннэ! (сильно разъярённая!). Младенец захлёбывается в плаче.

До (дверь) - тэй! (стучи!).

Иден (имя) - өйтө өн! (ну и выдал звуки!). В колыбели еще.

Инто (предлог в, во) - өйөнтэ! (в доме!). Кто-то дома.

Йестеди (вчера) - эйэс өйтэ, тэй! (его хозяин дома, стучи!). Сибирские татары и сейчас также говорят.

Кам (приходить) - кэм? (кто?). Кто пришел?

Лук (смотреть) - олык! (вопящий!). Кто-то вопит - надо посмотреть.

Лонг (длинный) - олаң! (присоедините!). Или: добавьте. Английское «нг» в нашем языке соответствует носовому «н» (ң).

Наиз (приятный, хороший) - нэй йыс? (что за запах?).

Нау (сейчас) - өнэүө! (его голос!). Голос младенца из

В книге «Сто языков» читаем: «История английского языка началась в середине V в., когда германские племена англосаксов и ютов прибыли на Британские острова».

А что такое середина V? Это ведь время правления Аттилы - императора империи гуннов. Гунны, они предки тюрков, в IV в. они из Тоболо-Иртышского междуречья ушедшие в Европу.

Мурад Аджи в книге «Полюнь половецкого поля» пишет: «Англосаксонский поход в V веке... осуществили люди Аттилы... до их прихода в Британию там жили только кельты».

А вот что пишет секретарь византийского посольства к Аттиле - Приск: «Здесь был и граф Ромул с товарищами по посольству, прибывшими в то же время из Рима от Валентиниана III... Тогда Ромул... со вздохом сказал: «...ни в Скифии, ни в другом каком-либо месте никто и никогда не совершал более великих дел в такое непродолжительное время: ставший обладателем всей Скифии, до островов океана, он (Аттила. А.Р.) сделал нас (римлян. А.Р.) своими данниками...»

Здесь под «острова океана», я считаю, идет речь о Британских островах. В империи Аттилы командным языком в войсках был гуннский язык. Поэтому и расшифровываются европейские языки сибирско-татарским языком.



Шоу (зрелище) - шыу! (скользи!). Скользи с горки, или по льду.

колыбели - надо бежать.

Онлайн - өн олайын! (добавлю слово!). Наиболее часто повторяемые слова при видеосвязи.

Пазишен (должность) - пас эшэнэ! (на работу боссом!). Босс (начальник) от «пасса!» (встань!). Встань перед боссом.

Плиз (пожалуйста) - пэйлэсэ! (перевяжи!).

Презентеишэн (подношение, вручение) - пырас өнтэ + эшэнэ! (немного скажи + на работу!). Т.е. работа по вручению наград или премий. Окончание «ишэн» в английском - это в нашем языке соответствует в значении «за

работу», «на работу».

Равтейшэн (вращение) - ураты эшэнэ! (на работу по обмотке!).

Стикль - эсэ! (это его след!).

Сит (сидеть) - сэйтэ! (пописяла!).

Сун (скоро) - суң! (потом,

попозже!).

Таи (галстук; завязывать) - тэйө! (это его узел!).

Тен (десять) - этэн! (отталкивайся!). Отталкивайся пальцами (руками).

Тейбл (стол) - туйып ал! (наелся бы!).

Тодей (сегодня) - өйтэ, тэй! (он дома, стучи!). Сибирские татары и сейчас также говорят.

Тони (имя) - тыны! (его дыхание!). Младенец сопит в колыбели.

Тэйк (брат, взять) - тайак! (палку!). Взять палку в дорогу.

Файн (чудесный) - пэйэң! (танцуйте!).

Фор (для; из-за; на; за; вместо; потому что) - пар! (иди!). Так надо.

Хаск (шелуха, скорлупа) - косок! (орехи!). Или: семечки.

Хуз (чей, чье, чьи) - күсэ! (посмотри!). Посмотри на кого-то (на что-то).

Хиа (здесь, сюда) - көйө! (его напев!). Младенец зовет к себе.

Ши (она) - аша! (кушай). Наиболее часто повторяемые слова женщины.

Шоу (зрелище) - шыу! (скользи!). Скользи с горки, или по льду.

Эйк (боль; болеть) - айак! (нога!). Нога болит - не может идти.

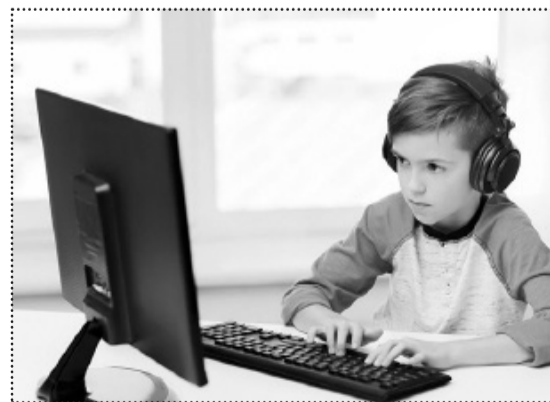
Энд (и) - аны та! (и его тоже!).

Эни (какой-нибудь, любой) - энэ! (вон!). Вон ту.

Равиль АСАИНОВ



Йестеди (вчера) - эйэс өйтэ, тэй! (его хозяин дома, стучи!). Сибирские татары и сейчас также говорят.



Онлайн - өн олайын! (добавлю слово!). Наиболее часто повторяемые слова при видеосвязи.

РАСШИФРОВКА ИМЕН И ФАМИЛИЙ РОССИЙСКИХ АРТИСТОВ



Пелагея - пала кёй! (напев младенца!). Младенец поёт в колыбели.



Газманов - Гусман, Усман (мусульманское имя). Так звали третьего праведного халифа.



Юрий (Антонов) - йыры! (это его песня!). Младенец поёт в колыбели.



Николай (Басков) - өнө кёйлө! (музыкальный у него голос!).



Стас (Пьеха) - остасы! (из мастеров!). Издаёт мастерские звуки из колыбели.



Нюша - өнө ша! (эта ее голос!). Голос из колыбели.



Лев (Лещенко) - йэлэу! (ярый!). Вовпит в колыбели.



(Дима) Билан - пала өн! (голос ребенка!). Голос из колыбели.



Анастасия - өн остасы! (мастерица издавания звуков!).



Хабиб - кэбэ пы! (это его лепет!). Младенец лепечет в колыбели. Это арабское имя, которое расшифровывается сибирско-татарским языком.

РАСШИФРОВКА ИМЕН И ФАМИЛИЙ ЗАПАДНЫХ ПОЛИТИКОВ СИБИРСКО-ТАТАРСКИМ ЯЗЫКОМ

Знают ли они, что означают их имена и фамилии?



Кая - кёй! (ее напев!) Младенец поёт в колыбели.



Урсула - оры сылыу! (красиво вопит!).



Фридрих - пирэтэ орык! (ну и выдаёт вопли!).



Олаф Шольц - олыу + шал ац! (вопит + он голоден!).



Шаман - ашаман! (не кушайте!). Шаман говорил: не кушайте еду, оставленную для духов.



Дональд - тын алаты! (дышит!). Младенец дышит в колыбели - так говорили родители. Прозвище, ставшее именем.



Энтони (Блинкин) - өннө тыны! (у него шумное дыхание!).



Тони Блер - тыны + пала ор! (его дыхание + вопль ребёнка!).



Нэнси Пелоси - өнө анысы + паласы! (это её голос + его/её ребёнок!).



(Дмитрий) Маликов - малик (царь!). Арабское имя. Татары-мусульмане своим детям давали арабские имена. Арабское слово «ма» означает воду, «лы», «ли» в тюркских языках означает принадлежность; «мали» означает «обладатель воды», то есть «зам-замом». Окончания «ка», «кэ» в тюркских языках означает направление. В итоге слово «малику» означает: иду к тому, кто обладает водой, отсюда «малик» - царь.

Равиль АСАИНОВ

Наша страница в Интернет: <http://gunnynews.ru>

Продолжение.
Начало в № 25

Пять комментариев к книге Э.Мулдашева «Всемирный потоп»

(Разгадка тайны внезапного возникновения и исчезновения древнеегипетской цивилизации)

1.«В то время я вряд ли задумывался над тем, чтобы блоки, из которых изготовлена пирамида (речь идёт о египетских пирамидах. А.Р.), были перенесены сюда за десятки километров, что современная техника не способна перетащить их и так уложить друг на друга, что в зазор между ними не входит даже лезвие ножа... В то время я, естественно, не читал «Тайную Доктрину» Блаватской и не знал, что по её провидению египетские пирамиды были построены 75-80 тысяч лет тому назад...» (Глава 1).

ОТВЕТ: Как можно верить этому бреду! Если бы пирамиды были построены 75-80 тысяч лет тому назад - они бы давно уже превратились в труху.

Я.Бутаков в книге «Тайны древних миграций» пишет: «...откуда в долину Нила пришли сами строители знаменитых пирамид? Многочисленные специалисты по Древнему Египту старательно обходят стороной этот вопрос именно потому, что удовлетворительного ответа на него до сих пор нет. Не загадка ли, в самом деле, - вдруг как бы из ничего, без кажущихся необходимыми промежуточных этапов развития цивилизации, возникают шедевры инженерного искусства, единственное сохранившееся из семи «чудес» Древнего мира? И столь же быстро это искусство сходит на нет, как будто подлинными строителями пирамид, владельцы глубоких знаний, куда-то ушли, покинули Египет, оставив после себя эти памятники, уже почти пять тысяч лет восхищающие и озадачивающие мир...» (§ 25).

Я считаю, что древнеегипетская цивилизация просуществовала в период между двумя земными катаклизмами: уходом Атлантиды под воду и Дардановым прорывом вод в Чёрное море. Когда Атлантида ушла под воду - воды мирового океана поднялись. Между Средиземным морем и Красным морем образовался пролив. Часть спасшихся атлантов нашла приют недалеко от места, где впоследствии появятся пирамиды. Часть атлантов приплывут на юг Аравийского полуострова. О племени ад упоминает Коран в сурах 7, 11, 26. Часть атлантов появятся на севере Аравийского полуострова.



Такие сооружения могли построить только 5-6-метровые атланты

Это самудяне - о них Коран говорит в сурах 7, 11, 26, 27. Часть приплывёт на Южный Урал. (Об этом я писал в статье «Тюркский язык - язык атлантов» в 23 номере газеты).

Предводителем спасшихся атлантов, приплывших на берега Нила, видимо был Нармер, после которого на престол восшел Менес - первый фараон I династии. Это произошло в 3407 г. до н.э. Об этом пишет Артур Вейгал в книге «Великие правители Древнего Египта».

Дарданов прорыв вод в Чёрное море произошёл, я считаю, во времена Авраама (Ибрахима, мир ему). Видимо Авраам (Ибрахим, мир ему) с родственниками ушёл из шумерского города Ура до Дарданового прорыва, потому что ни в Коране, ни в Библии о Дардановом прорыве не сказано ни слова.



Гильгамеш был атлантом, который жил более 4000 лет назад

Артур Вейгал в книге «Великие правители Древнего Египта» пишет, что Авраам (Ибрахим, мир ему) покинул Египет в 2111 г. до н.э.

Ни в Коране, ни в хадисах, ни в Библии не говорится, что Авраам из Палестины переплыл через Суэцкий

пролив, чтобы попасть в Египет. Значит Дарданов прорыв вод в Чёрное море произошёл до этого, и в Египет можно было попасть по суше. Сейчас на месте Суэцкого пролива прокопан Суэцкий канал.



На месте Суэцкого канала 4000 лет назад был Суэцкий пролив

Получается, что древнеегипетская цивилизация просуществовала чуть более 1000 лет. В этот период и были построены пирамиды и сфинкс. Когда произошёл Дарданов прорыв, уровень мирового океана опустился, вода ушла от пирамид. Климат на Земле резко изменился, люди стали мельчать. Если рост строителей пирамид был 5-6 метров, то после Дарданового прорыва рост людей стал уменьшаться, и они уже не могли ворочать многотонные плиты и блоки.

А пирамиды вначале строили, я считаю, как макет Кайласу, первому послепотопному храму на Земле. Позже уже их стали использовать как усыпальницы фараонов. В советское время ведь мечети и церкви использовали как складские помещения. Я сам до 5 класса учился в здании бывшей мечети. Поэтому пирамиды стали использовать не по назначению.

2.«По мнению восточных религий, Дух вселяется в тело на 12-14 неделе беременности» (Глава 6).

ОТВЕТ: Сказал Посланник Аллаха Мухаммад, мир ему: «Воистину, создание каждого из вас происходит в животе его матери: сорок дней в виде семени, затем такой же срок в виде сгустка крови, затем такой же срок в виде куска плоти; затем к нему посылается ангел, который вдыхает в него жизнь...» Так что дух вселяется в тело на 18-й неделе.

3.«...почему умные и сильные атланты не живут до сих пор...» (Глава 8).

ОТВЕТ: Ныне живущие на Земле люди являются потомками тех атлантов. До Дарданового прорыва вод в Чёрное море люди имели рост 5-6 метров. После катаклизма климат на Земле резко изменился и люди стали уменьшаться в размерах и стали меньше жить. До Дарданового прорыва люди жили 200 и более лет.

4.«По телевизору постоянно говорили о разных предсказаниях, касающихся конца света, который должен был наступить или в июле, или в августе 1999 года. Но конца света не наступило... Почему?» (Глава 8).

ОТВЕТ. Сказал Пророк Божий Мухаммад, мир ему: «Не наступит Час, пока будут говорить: «Аллах, Аллах».

Под «Часом» тут имеется в виду «Конец света».

5.«...на скале начинали омерзительно нить обморо-

женные ноги, я стал про себя приговаривать: «Боженька, помоги!»...» (Глава 10).

ОТВЕТ: Хадис от сподвижника Пророка Божьего Мухаммада Абу Хурайры: «...Затем он упомянул [случай с] человеком, который после долгого путешествия, грязный и неопрятный, простирает руки к небу со словами - О Господи, о Господи! - в то время как он ест запретное, пьёт запретное, носит запретное, и вскормлен запретным образом, так как же ему будет отвечено?».

Аллах запретил в Коране мясо, не заколотое с именем Аллаха, то есть не халяль: «И не ешьте того, над чем не упомянуто имя Аллаха: это ведь нечестие!...» (Коран 6:121).

В другом аяте Аллах сказал: «Запрещены вам мертвечина, и кровь, и мясо свиньи, и то, что заколото с призыванием не Аллаха...» (Коран 5:4).

Также Аллах запретил пить опьяняющие напитки: «О вы, которые уверовали! Воистину, опьяняющие напитки, азартные игры, каменные жертвенники (или идолы) и гадательные стрелы являются скверной из деяний дьявола...» (Коран 5:90).

Пророк Божий сказал: «Вино является корнем и источником грехов, и кто выпил вино, тот теряет рассудок. Он не знает Бога, не свободен от грехов, никого не уважает, не признает прав родных и близких, не отворачивается от дурных поступков. Его тело покидает дух веры и благочестия, и поселяется в нем дух мерзости и порочности. Его будут проклинать Аллах, ангелы, пророки и все правоверные. Сорок дней его молитва не будет принята. В день Суда лицо его будет чёрным, язык будет свисать изо рта, слюна будет стекать на грудь, а от жажды из его груди поднимется вопль».

И если кто выпьет даже полстакана вина, или же съест кусок не халяльного мяса, то если он вззовет к Господу, то его мольба 40 дней не будет принята Всевышним.

Равиль АСАИНОВ

Аллах Всевышний в Коране сказал: «О люди! Воистину, Мы создали вас из мужчины и женщины, и сделали вас народами и племенами, чтобы вы узнавали друг друга, и самый почитаемый перед Аллахом среди вас - наиболее богобоязненный. Воистину, Аллах - Знающий, Ведающий».

(Коран 49:13).

Л.Гумилев в книге «Хунну» пишет, что название «хунну» появилось в Китае в эпоху Чжаньго (IV - III вв. до н.э.). Я считаю, что этноним «хунну» означает с нашего языка: хунну - угы өннө! (у них свистящие стрелы!). Хунну использовали поющие стрелы для устрашения своих врагов. Враги хунну, услышав свист стрел, впадали в ступор. Когда предки китайцев изгнали хунну с Ордоса на север, то они стали делать постоянные набеги на Китай, чтобы отвоевать свою родину. Силы были неравны. На одного хунну в разное время приходилось 100, 200, 300 и более китайцев. В конце концов китайцы построили Великую китайскую стену, чтобы отгородиться от хуннов. Были времена, когда китайцы платили дань хуннам.

Л.Гумилев в книге «Тысячелетие вокруг Каспия» пишет: «...Хэлянь Бобо, который вспомнил, что его народ некогда - во 2-м тысячелетии до н.э. жил на берегах Хуанхэ и был изгнан оттуда предками китайцев... Хэлянь Бобо в 407 г. создал Хуннское Царство в Ордосе и объявил, что воссоздал древнее Царство Ся...».

В I в. н.э. Хуннское государство разделилось на 2 государства: Северное и Южное.

Л.Гумилев в книге «Хунну» пишет: «Новая территория Северного Хунну простиралась от озера Баркуль до «Западного моря», т.е. до Каспия или Арала. Власть принадлежала роду Хуян. («Куйан» - заяц на нашем языке. А.Р.). Обладание степными просторами Западной Сибири... весьма усилило хуннов».

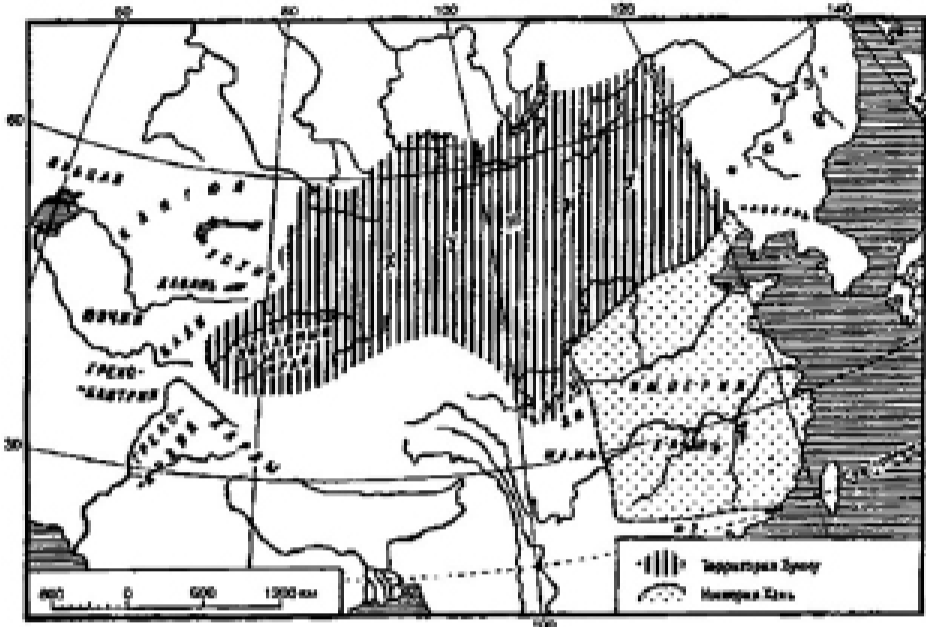
В другом месте Гумилев, ссылаясь на Обручева В.А. пишет: «В естественной ограде внутренней Азии имеется широкая брешь, целые ворота на запад в сторону Европы. Именно в том месте, где высокие цепи Алтая сменяются еще более высокими хребтами Тянь-Шаня, между теми и другими остается область сравнительно невысоких гор, разделенных тремя широкими проходами, подобными длинным рукавам, посредством которых равнины внутренней Азии удобно сообщаются с равнинами Азии внешней, западной. Северный из этих проходов идет вдоль Иртыша...» Сквозь эти проходы ушли хунны, покинув свою родину, но спасая свою свободу».

Когда южные хунну предали Китаю, предав северных хуннов, северные хунны оказались в кольце врагов.

Саргатская археологическая культура - это и есть наследие тех северных хуннов, которые уходили от врагов из Центральной Азии. На Иртыш они попадали через северный проход в горах.

Китайцы древних тюрков звали - «хунну», древние греки - «гунны»

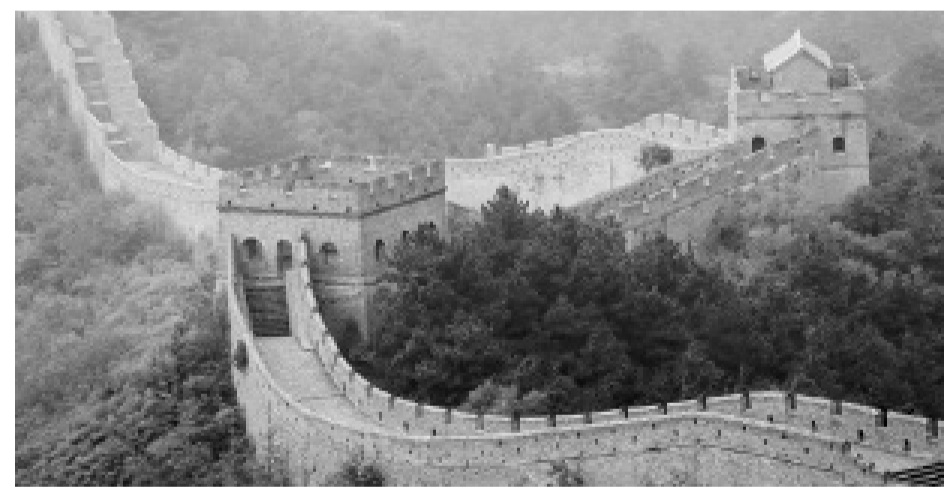
(История сибирских татар с древнейших времен)



Современные тюркские и монгольские народы вышли из этой империи

Почему уходили из Центральной Азии хунны, красочно описал Л.Гумилев в книге «Хунну»: «Первый удар нанесли сяньби. В 87 г. они вступили в восточные земли хуннов, и Юлю-шаньюю (царь северных хуннов. А.Р.) потерпел полное поражение. Юлю был захвачен врагами, которые содрали с него кожу... В следующем году против Хунну ополчилась сама природа. Через Халху прошла саранча, и к бедствиям войны прибавился голод.

В Южном Хунну также произошла смена власти: место умершего Сюаня занял его двоюродный брат Туньхэ. Он сговорился с правительницей (Китая. А.Р.) об уничтожении Северного Хунну, и весной 89 г. китайская армия выступила.



Китайцы построили Великую стену для защиты от наших предков

Северные хунны еще не оправившись от поражения и голода, когда на них обрушилось новое нашествие. Преемник Юлю, имени которого не сохранила история, был разбит. Цигы...напав ночью на ставку северного шаньюя, разбил ее. Северных хуннов была только тысяча человек, но они приняли бой. Шаньюю сражался храбро; обессилев от ран, он упал с коня, но верные соратники снова посадили его в седло и вырвались из окружения...

В 91 г. китайский западный наместник еще раз разбил шаньюя, который бежал и пропал без вести... Юйчугянь, брат пропавшего, объявил себя шаньюем... В погоню за шаньюем послали тысячу китайской конницы, заманили его к себе для переговоров и убили, а войско его уничтожили (93 г.).

Юйчугянь был последним северным шаньюем из рода Модэ. (Модэ - основатель хуннской империи, которую он основал 200 лет назад. А.Р.)».

Таким образом, северные хунны оказались на юге Западной Сибири, в Тоболо-Иртышском междуречье.

Почему-то саргатскую археологическую культуру приписывают уграм.

Л.Гумилев в книге «Хунну» пи-

шет: «...Царство Кангюй (государство печенегов. А.Р.), расположенное в степях между Аральским морем и Балхашем, было и осталось союзником Хунну.

В середине I в. до н.э. Кангюй описан как кочевое владение, лежащее от Давани, т.е. Ферганской долины, на расстоянии... около 900 км. Значит, Кангюй находился в холмистой степи Восточного Казахстана, между озером Балхаш и Иртышом. От Средней Азии... его отделяли бес-

плодная степь Бет-Пак-Дала и пески Муюнкум. На востоке он примыкал к Тарбагатаю, на западе граничил с государством Яньцай, т.е. аланами. На китайских картах Западного края указаны границы Кангюя: восточная - у озера Алакуль, южная - у хребтов Киргизского Алатау, западная - у реки Сарысу, а северо-западная у озера Тенгиз, где Кангюй граничил с Уи-бэй-го...»

Вот это государство Уи-бэй-го Л.Гумилев почему-то приписывает уграм. Угры - это общие предки хантов, манси, удмуртов, венгров, марийцев, мордвы. Угры до новой эры жили в Прибалхашье, и которых звали тогда усунями.

Л.Гумилев в книге «Хунну» пишет: «...усуни произошли от жунов... «древняя усуньская земля» применительно к предгорьям Наньшаня. В конце III в. до н.э. усуня бежали из долины реки Данхэ. По-видимому, виновниками этого были юэчжи. По мнению Грумм-Гржимайло, усуня бежали в Западную Халху. Там они вступили в бой с воинами Модэ-шаньюя (основателя хуннской империи. А.Р.), причём государь их был убит. Хунны отнеслись милостиво к побежденным усуням. Они не были ни перебиты, ни разогнаны. Сына убитого владельца шаньюя Модэ взял в ставку и воспитал, а затем вручил ему управление его народом с титулом гуньмо. Усуням было поручено охрана «границы при Западной стене...»

Вероятнее всего, что здесь подразумевалась западная граница Хунну, где обитали неприятели усуней - юэчжи... молодой гуньмо, получив разрешение шаньюя отомстить юэчжам за поражение, вторгся в Или (Семиречье. А.Р.) и прогнал их на запад...».

Юэчжи ушли в Среднюю Азию и создали Кушанское царство, ныне это территория Узбекистана и Северного Афганистана.

Вот так усуня, они же угры, очутились в Прибалхашье. Они никак не могли быть создателями Саргатской археологической культуры в Тоболо-Иртышском междуречье.

В книге «Хунну» Л.Гумилев пишет: «Тем временем Усунь распалась... в 11 г. до н.э. один из князей увел 80 тыс. Усуней в Кангюй... После этого почти исчезают упоминания об усунях, только под 436 г. сообщается, что под давлением жужаней усуня покинули родные кочевья...».

Вот что пишет Л.Гумилев в книге «Тысячелетие вокруг Каспия»: «Гунны продолжали войну против готов (в Европе. А.Р.), но тут их настигла вторая беда, на этот раз с востока. В 463 г. ромеям (византийцам) пришло



посольство от сарагур, урогов и оногур и рассказало, что они покинули свою страну, будучи изгнанными савирами, а те, в свою очередь, были прогнаны аварами, бежавшими от некоего народа, обитавшего на берегах океана...» (Сказание Приска Паннийского).

Давайте проясним выше сказанное.

Когда гунны ушли из Тоболо-Иртышского междуречья в Европу, лесостепные зоны Южной Сибири остались пустыми и сюда от жужаней ушли усунни, они же угры. Ушли к Южному Уралу. Также из низовий Иртыша по Тоболу приплыли савиры, предки славян.

Когда древние тюрки, которых Л.Гумилев называет тюркутами, изгнали жужаней (они же жуан-жуане, они же псевдоавары) из Центральной Азии, то жужане столкнули с мест савиров, которые надавили на усуней, и усунни с Южного Урала ушли в Причерноморье.

Усунни, уйдя из Прибалхашья в 436 г., в 463 г. уже были у Причерноморья. Их уже называли булгарами. Те усунни, которые не захотели уходить на запад с Южного Урала, ушли в леса по Волге, став венграми, удмуртами, марийцами, мордвой, манси и хантами.

Древние же тюрки восстановили прежнюю империю Хунну, которая простиралась от океана (Лаодунского залива) до Тянь-Шаня.

Булгары участвовали в этногенезе следующих народов: болгар, чувашей, казанских татар.

Л.Гумилев в книге «Хунну» пишет: «Язык усуней неизвестен, Грумм-Гржимайло причисляет их к тюркам, а Мак-Говерн - к иранцам, причём оба отмечают отсутствие доказательств».

Я считаю, что язык усуней - это язык угров, общего предка для хантов, манси, венгров, удмуртов, марийцев, мордвы.

Г.Файзрахманов в книге «История татар Западной Сибири» пишет: «Появившиеся в V-IV вв. до н.э. с востока саргатское население вытеснило и частично ассимилировало автохтонов лесостепного Притоболья - носителей байтовской и гороховской культуры». Дальше он пишет: «Саргатская эпоха была одной из вершин в культурном развитии древней Западной Сибири. Просуществовав около тысячу лет, саргатская общность (назовём эту общность «Уй-бэй-го». А.Р.) внесла весомый вклад в сокровищницу материальной и духовной культуры тюркских народов». Дальше он пишет: «Можно с уверенностью предположить, что тысячелетняя саргатская культура Среднего Притоболья, которая была одной из вершин в культурном развитии Западной Сибири, оказала прогрессивное влияние на развитие и формирование тюркских племён Западной Сибири - древних предков сибирских татар...»

Огромные по размерам курганы, богатый погребальный инвентарь,

который составлял основную часть сибирской коллекции Кунсткамеры Петра Первого, принадлежала саргатской знати... Заселение Западной Сибири тюрками происходило волнообразно, то усиливаясь, то затихая, но никогда не прекращалась...»

Л.Гумилев в книге «Хунны в Азии и Европе» пишет: «За последние две тысячи лет вековая засуха постигла Великую степь трижды: во II - III вв., в X веке и XVI веке, и каждый раз степь пустела, а люди либо рассеивались, либо погибали...»

После полуторавековой засухи II - III вв. Хунну вышли из лесов Западной Сибири и направили своих уже окрепших коней в сторону Европы. Но часть хуннов в лесах осталась. В дальний поход обычно уходит молодежь, а больные, пожилые, многодетные обычно остаются - романтика не для них.

Ушедшие в Европу хунну, которых уже звали «гунны», создали империю.

Ярковский говор сибирских татар - это говор тех хунну, которые остались в лесах.

Почему историки не задаются вопросом: куда исчез народ, создавший саргатскую археологическую культуру?



Почему историки не задаются вопросом: куда исчез народ, создавший саргатскую археологическую культуру?

Гуннская империя в Европе при Аттиле достигла наивысшего расцвета. Имя «Аттила» я расшифровываю так: Аттила - ут теле! (у него пламенная речь!).

У него был брат по имени «Блед». Блед это тоже самое, что и Булат, которое я расшифровываю так: Пулат (Булат) - пулаты! (хватит!). Перестань орать (вопить!). Или же: перестань плакать. Имя «Пулат» (Булат) у сибирских татар одно из самых распространённых.

Название озеру Балатон в Венгрии дали гунны. Л.Гумилев предположил, что оно идет от слова «болото», с чем я не согласен. Чтобы дать название, надо там жить. А русские на берегах этого озера никогда не жили. И причем тут болото? Я считаю, что название озера «Балатон» идет от двух слов: «убалы тың!» - очень высокие. Высокие волны на озере. Невозможно купаться, или же плыть на лодке. А слово «болото» я расшифровываю так: болото - йа-

былаты! (зарастает!). Поверхность воды зарастает травой. Обычно небольшие непроточные озера покрываются травой.

Л.Гумилев в книге «Тысячелетие вокруг Каспия» пишет: «Хазары появляются впервые в истории только во II в. н.э. и, по-видимому, уже как реликт».

Так это и были те гунны, которые ушли из Центральной Азии.

Там же Гумилев пишет: «В 557 г. в Прикаспий пришли войска тюркютов (древних тюрков), и тогда началась история хазар».

И хазары, и тюркюты (древние тюрки) - они являются потомками гуннов. Свои пришли к своим. Поэтому они объединились и создали Хазарию.

Дальше Л.Гумилев пишет: «В 965 г. Хазарского каганата не стало, и этнос хазар рассеялся...»

Я считаю, что с наступлением засухи в степи хазары ушли в горы, их потомки - южные кумыки. Когда распался Кимакский каганат на Иртыше в связи с засухой, то в Северный Дагестан пришли тюрки-кимаки, став кумыками.

И Хазарию никто не завоевывал - из-за засухи хазары ушли в горы.

Я считаю, что этноним «кумык»

пошло от названия государства «Кимак».

Л.Гумилев в книге «Древние тюрки» пишет: «...в двух легендах о происхождении тюрков первое место принадлежит прародительнице - волчице... Первая легенда любопытна тем, что она знает об «отрасли дома Хунну от Западного края на запад», т.е. о державе Аттилы. Эта отрасль была начисто истреблена соседями; уцелел лишь один девятилетний мальчик, которому враги отрубили руки и ноги, а самого бросили в болото. Там от него забеременела волчица. Мальчика все-таки убили, а волчица убежала на Алтай и там родила десять сыновей. Род размножился, и «по прошествии нескольких колен некто Асянь-ше со всем аймаком вышел из пещеры...». Итак, согласно этой легенде, алтайские тюрки-тукю (тюркют) происходят от западных гуннов, но не прямо, а мистически, через посредство волчицы, причем, если учесть, что

западные гунны были уничтожены около 468 г., а тюрки выступают как народ уже в 545 г., то можно было бы только подивиться быстроте размножения их и смене поколений!» (Глава II).

Теперь давайте все поясним вышенаписанное.

Я считаю, что западные гунны не были уничтожены полностью, они просто рассеялись по Европе, а часть гуннов пробилась через болгарские кордоны и осела в Дагестане, став хазарами. Они и рассказали пришедшим тюркам свою историю, которая и стала легендой происхождения тюрков. Горные кумыки, я считаю, это и есть те потомки гуннов, которые ушли из Европы после распада Гуннской империи. А уже тюрки донесли историю гибели европейских гуннов в Центральную Азию, которая превратилась в красивую легенду. Кстати, в легенде говорится о каком-то болоте. Я считаю, что речь идёт об озере Балатон, которое уже переводили на русский язык, как болото.

А Хазарию никто не завоевывал. Именно засуха стала причиной исчезновения Хазарского и Кимакского каганатов.

После распада Уйгурского каганата, часть потомков хунн пришла на Иртыш, усилив Кимакский каганат. А в засуху X в. часть кимаков ушла на запад, часть ушла в леса. Вагайский говор сибирских татар - это от них.

В засуху XVI в. в леса пришли татары с Ногайской орды. Говор ялуторовских, тюменских, нижнетавдинских татар - это от них.

Но самые древние аборигены Западной Сибири - это предки тобольских татар. Их предки, я считаю, пришли напрямую с Южного Урала, после того как океан ушел из Западной Сибири после Дарданового прорыва вод в Черное море. 4 тысячи лет тому назад здесь находился океан.

Предпоследними тюрками-переселенцами были бухарцы, последними - казанские татары.

В Омской области живут татары, у которых тебризский говор. Н.Новгородов в книге «Македонского разбили русы» пишет, что золотоордынский хан Тохтамыш пригнал сюда 200 тысяч персов из города Тебриз, что находится в Иране. Видимо число пленников сильно преувеличено. А возможно, что это были не персы, а татары, которые захотели быть поближе к своим. То есть свои пришли к своим.



Экспонат из «Сибирской коллекции» Петра I, найденной при раскопках Саргатской культуры.

Равиль АСАИНОВ

РАСШИФРОВКА АРАБСКОГО ЯЗЫКА СИБИРСКО-ТАТАРСКИМ...

Абаду (бесконечность; вечность) - убата! (наверху!). «Уба» - холм, возвышенность. «Убата» - значит, в небесах.

Арраша (сеять рознь) - орышы! (его ругань!).

Эммэт (быть, стать матерью) - имэтэ! (сосёт!). Младенец сосёт материнскую грудь.

Эмэму (передняя часть, перед) - имэ мэ? (сосёт?). Младенец сосёт? Младенец всегда находится перед матерью. Слово «имам» тоже идёт от этого слова, ведь он всегда стоит перед молящимися.

Багуда (быть далеким) - пакты! (смотрел!). Вглядывался в даль.

Базлу (протыкать) - посло! (во льду!). Надо пробить лёд.

Афака (бродить по свету) - убага! (на гору!). Залезть на гору. Мекка расположена среди гор.



Бис (брысь - кошке) - пис! (исчезни!). От глагола «пискале» - отчуждаться, избегать.

Джамалю (верблюд) - цамлы! (держачий обиду!). Злопамятный. Арабское «дж» в нашем языке соответствует звуку «ц».

Йаду (рука) - эйтэ! (кидает!). Кидает рукой.



Кагада (сидеть) - какта! (на жестком!). Сидеть на чем-то жестком.

Караса (жалить, кусать) - караса! (посматривай!). Чтобы не ужалил.

Катама (хватать зубами; откусывать) - катты ма? (твёрдая?).

Лябайка (вот я перед Тобой) - Алла, пайка! (О Алла, обрати внимание!). Обрати внимание, что я стою перед Тобой. Арабы это слово переводят как «вот я перед Тобой». Я обращаюсь к знатокам арабского языка: где тут в слове «лябайка» есть «я», где есть слово «перед», где есть слово «Тобой», где есть слово «вот»?



Кэמידэ (скорбеть, печалиться) - күмтэ! (похоронил!). Или: похоронила.

Сайфу (лето) - эссэ ай пы! (это жаркий месяц!).

Хазана (копить; запасать) - 1) кысына! (для своей дочери!). Возможно копят для приданого; 2) кыс аны! (придержи его!). Т.е. запасайся.

Хасса (чувствовать) - кысса! (зажми!). Зажми задницу - не пукай! Кто-то пускает ветры.

Хауа (падать; дуть - о ветре) - кэүэ! (его шум!). Шум упавшего предмета, или шум от действия ветра.

Устазу (учитель) - остасы! (из мастеров!).

Уфуку (горизонт) - убага! (на гору!). Залезть на гору. Мекка расположена среди гор.

Равиль АСАИНОВ

РАСШИФРОВКА АРАБСКИХ СЛОВ С БУКВОЙ ض

В нашем языке этот звук, я считаю, соответствует двум «с»



Баضا (о птицах - класть яйца) - пасса! (высиживай!).

Ағضا (органы анатомические) - ағысса! (вылей!). Освободи мочевой пузырь.

Арзу (земля) - ор эссэ! (прерви лай!). Землёй бросались в лающих собак.

Баضا (о птицах - класть яйца) - пасса! (высиживай!).

Замма (собирать, сжинать) - эссэ мэ? (сорву?). Или: оторву?

Ғаضا (кусать зубами) - кысса! (зажми!). Зажми зубами.

Заха (время позднего утра) - эссэга! (на жару!). Выходить на жару. Вскоре после восхода солнца становится очень жарко.

Рамаза (быть горячим, раскаленным) - йөрөмэ, эссэ! (не ходи, жарко!). Месяц «Рамазан» идёт от этого глагола. В жару во время поста лучше находиться в укрытии. Видимо во время поста часто говорили эти слова.

Эр-Риаз (столица Саудовской Аравии) - йэрэ эссэ! (жаркая там земля!). Эр (аль) - определённый артикль.

Равиль АСАИНОВ

Расшифровка русских выражений сибирско-татарским языком

Голод не тетка - култа нэй тотгы? (в руках что держишь?). Видимо зажал хлеб или ещё что-то.

А ну-ка - өнөккө! (к издающему звуку!). Мать говорила: бегу к младенцу, который зовёт.

Тоска зеленая - туска сөйлэ аны! (это Расскажи другу!).

В пору - у пары! (это его/ее пара!).

Давать дёру! - тибэтэ түрэ! (начальник выпнул!).

Трам-тарарам - торам та оарарым! (сейчас встану и врежу!).

Каша-малаша - кашыма, ал аша! (не мешай, бери да кушай!).

Вот-те рас! - уатты тэрэс! (разбил окно!).

Тити-мити - тат имэтэ! (сладко сосёт!). Младенец сосёт материнскую грудь.

Фу ты - пото! (его задница!). Кто-то втихаря пускает ветры.

Козел отпущения - кысылаты, пэш аны! (вмешивается, отпихни его!).

Пуще неволи - пашына пэлэ! (горе на его голову!).

В том плане - ыуты ма паланы? (он потискал ребенка?).

Дать леща - тот, өлөшө! (держи, это его доля!).

Фокус-мокус - фокус, йом күс! (фокус, закрой глаза!). Слово «фокус» расшифровывается так: пак күс! (смотри глазами!).

Равиль АСАИНОВ

Расшифровка названий крупных птиц сибирско-татарским языком



Аист - ой өстэ! (наверху дома!). Аист свел гнездо на крыше дома.



Гусь - күсэ! (посматривай!). Чтобы не цапнул.



Стрепет - устырып ат! (пролетит, потом стреляй!).



Кондор - кунтыр! (пусть сядет!). Чтобы подстрелить.



Орел - оры ул! (это его клетка!).



Пеликан - палыкка өн! (этот зоб для рыбы!).



Пингвин - пэйэң, пэйэң! (танцуйте, танцуйте!).



Гриф - азырыуы! (это его крик!).



Страус - остара ауысы! (у него рот как опасная бритва!).



Фазан - ауасына! (на его голос!). Идти на его голос - чтобы подстрелить.



Фламинго - пламэныкы! (цвета пламени!). Слово «пламя» от «палама» (к ребенку!). Надо прорываться к ребенку, который остался в горящем доме.

Равиль АСАИНОВ

ПЭРЭНЦЭ САБАК

Пэр - один
 Пэрэнцэ - первый
 Сабак - урок
 Йакшы - хорошо, хороший
 Йакшыма - здравствуй
 Йакшымысы - здравствуйте
 Исэм - имя
 Ницэк - как; какой, какая, какое
 Исэмэн ницэк? - какое у тебя имя?
 (как тебя зовут?)

ИГЭНЦЭ САБАК

Икэ - два
 Игэнцэ - второй
 Кул - рука
 Патыр - смелый
 Күс - глаз
 Курҗак - трусливый
Күс курҗак - кул патыр
 Мин - я
 Йаман - плохо, плохой
 Өмөр - жизнь
 Йэм - прелесть
 Мэрийэм - өмөр йэмэ

ӨЦӨНЦӨ САБАК

Өц - три
 Өцөнцө - третий
 Коро - сухой, сухая, сухое
 Шабала - ложка
 Ауыс - рот
 Йыргкалы - рвать
Коро шабала ауысны йыргтаты
 Ул - он, она, оно
 Ағыл - ум
 Ағыллы - умный
 Арсар - дурак

ТҮРТЭНЦЭ САБАК

Түрт - четыре
 Түртэнцэ - четвертый
 Коро - пустой, пустая, пустое
 Пэлэн - с
 Кунак - гость
 Парҗалы - идти
Коро кул пэлэн кунакка парма
 Инэ - мама, мать
 Ата - отец
 Тыуған - рожденный
 Көн - день

ПИШЭНЦЭ САБАК

Пиш - пять
 Пишэнцэ - пятый
 Эш - работа
 Эйткэлэ - сказать
 Ауырып китэтэ - заболевает
 Кыйра - ленивый
Кыйрага эш айтсэн, кулы ауырып китэтэ
 Инэкэу - мама
 Эттэ - папа
 Инэкэм - моя мама
 Эттэм - мой отец

АЛТЫНЦЫ САБАК

Алты - шесть
 Алтынцы - шестой
 Син - ты
 Синэ - тебя
 Синэн - твой
 Кош - птица
 Кошлар - птицы

Уроки сибирско-татарского языка

Кацан - когда?
 Оцмак - рай
 Айак - нога
 Астынта - внизу
Оцмак инэлэрэгснэн айак астынта (Мөгэммэт пэйгэмпер)

ЙЭТЭНЦЭ САБАК

Йэтэ - семь
 Йэтэнцэ - седьмой
 Йыуғалы - мыть
 Пит - лицо
Кул кулны йыуыр, икэ кул питнэ йыуыр
 Кайта - где, куда
 Киткэлэ - уйти, уходить
 Син кайта киттэн?
 Синэн кацан тыуған көнөн?
 Өй - дом
 Өйгэ - домой
 Төс - природа; лес
 Төскэ - на природу; в лес

Эцкэлэ - пить
 Кэшэ - человек
 Аш - еда, суп
 Икмэк аша, сөт эц

УНЫНЦЫ САБАК

Ун - десять
 Унынцы - десятый
 Сыйыр - корова
 Куй - овца
 Ат - конь
 Кура - двор
 Пар - есть
 Пэс - мы
 Пэстэ - у нас.
 Пэстэ пар ат, сыйыр, куйлар. Алар курага.
 Йэй - лето
 Эц - живот
 Туйғалы - наестся
 Кайғы - забота, печаль
 Пөткэлэ - кончатся
Эц туйты, кайғы пөттө

Йук - нет
 Син урманта пултың ма? Йук, пармаған.
 Пэлгэлэ - знать
 Кацан төскэ парасың? Пэлмэйэм.

УНӨЦӨНЦӨ САБАК

Унөц - тринадцать
 Өйэ - да
 Анан - да
 Ө - а
 Мал - скот
 Син касны күргән мә?
 Өйэ, күргән.
 Ө сыйырны күргән мә?
 Анан, күргән
 Ө атны күргән мә?
 Йук, күрмэгән.
 Сыйыр - мал, э кас - кош
 Өйбэт - хороший
 Төстэ айбэт.
 Йэлэк - ягода
 Мэшкэ - гриб
 Кэн - много
 Тэ - и; та - и
 Төстэ йэлэк тэ кэн, мешкэ тэ кэн

УНТҮРТЭНЦЭ САБАК

Унтүрт - четырнадцать
 Йылан - змея
 Кайыш - змея
 Төстэ кайыш кэн
 Төстэ йылан кэн
 Мин төстэ йылан күртэм.
 Цэбэн - комар
 Урманта цэбэн пар
 Курыккалы - бояться
 Мин цэбэннэн курыкмайым. Ө син курҗасың ма? Йук, курыкмайым.
 Кэйэк - олень; косуля
 Аң - лось
 Төс сыйыр - лось
 Урман сыйыр - лось
 Төстэ кэйэк тэ пар, аң та пар

УНПИШЭНЦЭ САБАК

Унпиш - пятнадцать
 Ашанкалы - кушать, есть.
 Син икмэк ашатың ма? Йук, ашаматым.
 Өйэ, ашатым. Анан, ашатым.
 Сууыткалы - охладить
 Сууыткыц - холодильник.
 Сөт сууыткыцта! - молоко в холодильнике.
 Утырғалы - сидеть.
 Кил, утыр, ашан!
 Туйтың ма? Йук.
 Тағын - еще.
 Тағын ашан.
 Кэсэр туйтың ма?
 Туйтым.
 Нимэ - что?
 Пы - это.
 Пы нимэ? - что это?
 Нэй - что?
 Пы нэй нимэ? - что это такое?



СИГЭСЭНЦЭ САБАК

Сигэс - восемь
 Сигэсэнцэ - восьмой
 Кэм - кто
 Шаның - его
Кэмнэн кулынта, шаның ауысынта.
 Курас - петух
 Тауык - курица
 Мынта - сюда; тут
 Килгэлэ - прийти
 Мынта кил - сюда иди.
 Кил мынта - иди сюда.
 Мынан - отсюда.
 Мынан кит - отсюда уйди.

ТУҒЫСЫНЦЫ САБАК

Туғыс - девять
 Туғысынцы - девятый
 Икмэк - хлеб
 Сөт - молоко
 Сыу - вода
 Асык - еда, пища.
 Икмэк пэлэн сөт - асык
 Аша - кушай
 Ашағалы - кушать
 Эц - пей

УНПЭРЭНЦЭ САБАК

Унпэр - одиннадцать
 Унпэрэнцэ - одиннадцатый
 Йэйгэлэк - летом
 Йэйгэлэк йакшы - летом хорошо
 Көс - осень
 Кэсэр - сейчас
 Кэсэр көс - сейчас осень.
 Мэктэп - школа
 Уғығалы - учиться.
 Мин мэктэптэ уғыйым - я учусь в школе.
 Пала - ребенок; мальчик; сын.
 Кыс - девочка, дочь.
 Мин пала. Мин кыс

УНИКЭНЦЭ САБАК

Уникэ - двенадцать
 Күргэлэ - увидеть
 Таныш - знакомый
 Пэлэш - приятель
Пэр күргән - таныш, икэ күргән - пэлэш
 Урман - лес.
 Пулғалы - быть

ОБЪЯВЛЕНИЕ: ПРОВОДЯТСЯ УРОКИ ДЛЯ ДЕТЕЙ ПО СИБИРСКО-ТАТАРСКОМУ ЯЗЫКУ. ОБРАЩАТЬСЯ ПО ТЕЛЕФОНУ: 8-999-34-32-577

РАСШИФРОВКА СЛОВ СИБИРСКО-ТАТАРСКИМ ЯЗЫКОМ

Абзац - ауас ац! (открывай прямую речь!).

Алтарь - алтта ор! (впереди кричи!). Читай молитву.

Ахинея - агыны өй! (у него много потока!). Потока пустых речей.

Балакать - палага эйт! (скажи ребенку!). Поговори с ребенком.

Балда - пулты! (хватит!). Перестань дурачиться.

Бардак - пөртөк! (прикрыли!). Что-то прикрыли.

Барьер - пар, йыр! (иди, прорывайся!).

Барышня - пар эшэнэ! (иди на ее работу!). Служанку отправляют к барышне.

Бита (карта) - пөттө! (закончились!). Карты закончились.

Блендер - пилэнэ төр! (натяни на края!).

Бобслей - пы посло өй! (это ледяной дом!).

Бомж - пы мышы! (это его сопение!).

Брешь (пролом) - пэрэшэ! (это его удар!). Видимо скотина проломила забор.

Будет (в смысле «хватит пукать») - пот эт! (отодвинь задницу!).

Будка - путка! (каша!).

Бумага - ойбама! (не мни!). Окончания «га», «ка», «кэ» в тюркских языках означает направление. «Бумага» дословно означает: иду за бумагой.

Буренушка (ласковое обращение к корове) - парың эшкэ! (идите на работу!). Видимо родители говорят детям: идите подоите корову, или же накормите, напоите ее.

Бык - пак! (будь внимательным!). Может забодать.

Возня - ауасына! (на его голос!). Бежать на голос.

Вьюк - өйөк! (куча!). Багаж.

Гавань - кэуэнэ! (на его шум!).

Иду на шум корабля, который в порту подает звуковые сигналы.

Гад (пресмыкающееся) - ката! (воткни!). Воткни в него копье, или палку.

Депрессия - тыпыр өссэ! (перестань топтать!).

Дефект - төбө акты! (дно протекает!).

Дорогой - түрэгэ! (это начальнику!). Видимо дорогой подарок.

Досада - тусаты! (изнашивается!). Кто-то сокрушается по изношенной одежде.

Жадина - ашат аны! (накорми его!).

Живот (старорус.: жизнь) - эшэ пөттө! (его дело завершилось!). Похоронив покойника, так говорили.

Занавес - өсөн ауас! (прекрати те звуки!). После раздвижения занавеса так говорили - концерт на-



Эскимо - йаскама! (не раскачивай!). А то накапаешь на одежду.

чинается.

Заклятый (враг) - сэгэлэтэ! (вые... вывається!).

Зонтик - зонт тык! (засунь зонтик!). «Зонт» от «сынты!» (сломался!).

Зуб - асап! (мучение!). У кого-то заболели зубы.

Егерь - йөгөр! (беги!). Татары так называли ловцов подстреленных птиц или животных.

Игуана - эй, кыу аны! (брось, прогони его!). Что-нибудь брось в него.

Изыди (выйди) - йыс өйтэ! (запах в доме!).

Импульс - им пулса! (пососи, если есть еще!). Мать говорила своему младенцу так, который просил грудь у матери. В этимологическом словаре смотрю на «импульс», где это слово будто выводится из латинского «impellere» - толкать. Выбросьте все этимологические словари.

Инкассация - йэң кыссацы! (зажми рукав!). В старину карманов не делали, все хранили в рукавах.

Инкогнито - йэңкэ гэнэ эттэ! (только в рукав сунул!). Сунул в чей-то рукав узелок или записку. В старину все хранили в рукавах.

Интрига - йэң төрөгэ! (к закаты-вающему рукав!). Подойдем к тому, кто закатывает рукав, сейчас будет драка. Раньше ходили с длинными рукавами.

Интриган - йэң төргэн! (рукава закатал!). Сейчас будет драка.

Интуиция - өн тойоуцы! (предчувствовать голос!).

Искусство - эскиз эстэуэ! (ищущий эскиз!).

Истощно - эстэ эшнэ! (ищи работу!). Видимо жена велит мужу искать работу.

Карусель - караса, йэллэ! (смотри, быстрый!).

Кафедра - кэп пөтөр эй! (давай заканчивай говорить!).

Колье - көйлө! (звенящее!). В этимологическом словаре будто бы это



Пломбир - палама пир! (дай моему ребенку!).

слово пошло от латинского collum - шея. Выбросьте все этимологические словари на мусорку.

Контур - көннө төр! (зашторь солнце!).

Краса - караса! (посмотри!). Оцени!

Красотка - караса атка! (посмотри на коня!).

Крутой - кырта! (на краю!). На откосе.

Лосины - олысын! (пусть лвоет!). Видимо так говорили родители дочери, которая заморозила ноги в лосинах.

Лох - олык! (вопящий!). Кого-то надули, вот он и вопит.

Мишень - мышына! (на его сопение!). Стрелять на сопение в кустах.

Наказ - өннө кыс! (убавь звуки!).

Нелепица - нэйлэ пицэ? (в чем женщина?).

Ода - өйтө! (ну и наговорил!).

Окуляр - угылыр! (прочитывается!). Через него прочитывается.

Павильон - паулы өйөнэ! (к его пверевочному домику!).

Палас - паласы! (это его ребенок!). Показывая на мокрое пятно на паласе, так говорили.

Парковка - пар кэүгэ! (иди на шум!). На шум машин.

Пиво - пэйэуэ! (его брожение!).

Плакса - пала күсэ! (смотри за ребенком!). Ребенок заплакал.

Планка - паланыкы! (это для ребенка!). Заградительная планка - чтобы не шлепнулся на пол.

Пломбир - палама пир! (дай моему ребенку!).

Пляж - пэлэш! (голый!). Гольный участок берега без кустарников и деревьев.

Погреб - пагырыуы пы! (это его крик!). Крик из погреба.

Подозрительный - пото усыраты йэлнэ! (его задница пускает ветры!).

Ползунки - паласыныкы! (это его

ребенка!).

Почему - пы цамы! (это его обида!). Видимо как-то отомстил.

Пристань - пир өстэн! (подавай сверху!). На пристани разгружали баржи с мешками муки.

Причал - пар, оц ал! (иди, прими конец!). Конец каната, чтобы привязать.

Промышлять - порам эшлэтэ! (много наработал!). Видимо чего-то много заготовил.

Протест - Пэр Эттэ өстэ! (там только один Отец!). Показывая пальцем вверх, видимо так оппонировали протестанты католикам.

Псалтырь - пас алтта, ор! (встань впереди, кричи!). Читай псалтырь.

Радеть - йарататы! (любит!). Любит своего ребенка.

Рьяный - оры йэннэ! (ярый у него крик!).

Рожа - орышы! (его ругань!).

Рубить - оры пөттө! (его стучи закончились!).

Салон - салың! (снимайте!). Снимите одежду.

Сиг (рыба) - сык! (сожми!). Чтобы не выскользнула.

Сигнал - сөйгэнэ ул! (это ее любимый!). Подает знаки возлюбленной.

Сидор - сыйтыр! (втисни!).

Скоро - эс кара! (смотри следы!). Пока не затоптали.

Слезка - сөйлэсэ! (расскажи!). Почему ты плачешь?

Спирт - йыс пөртө! (запах пошел!).

Спорт - усып параты! (обгоняет!). Часто повторяемые слова на соревнованиях.

Старушка - оста орышкы! (мастерски ругается!).

Суфлер - үсэ пэлэр! (он сам знает!). Наиболее часто повторяемые слова суфлера.

Талисман - тулы йасмаң! (полностью не пишите!). Не войдет. Писали молитвы.

Тыл (затылок) - тыйыл! (притихни!). Видимо так говорили, дав подзатыльник.

Укол - ук ул! (это стрела!).

Стрела впилаась в тело.

Халява - калыуы! (это остаток!). Остаток чего-то.

Хапнуть - кабынаты! (кушает!).

Хор - агыр! (вопи!). Пой.

Шаг - ашык! (торопись!).

Шагать - ашыгаты! (торопится!).

Шанс - эшэнсэ! (поверил бы!).

Шторм - эш, торма! (работа, не стой!). Убирай паруса.

Эскимо - йаскама! (не раскачивай!). А то накапаешь на одежду.

Язык - йосак! (замок!). Замок на язык - так видимо говорили в храмах.

Равиль АСАИНОВ

Газета "Гунны", № 2(26) ноябрь 2026 г.

Учредитель, издатель и редактор: Равиль Асаинов, тел. 8-999-34-32-577. Наша страница в Интернет: <http://gunnynews.ru>

Адрес: г.Тюмень, Вокзальная 1/1. Отпечатана в типографии «Тюменский Дом печати». Адрес: г. Тюмень, ул. Осипенко, 81, тираж 999 экз. Заказ №

При перепечатке ссылка на газету обязательна.